

Lettre Jèrriaise (34) Sanm'di lé 6 d'Dézembre 2025.

Bouônjour, bouonnes gens et ch'r'est mé, David Mathet, tch'a l'pliaîsi d'vouos présenter la Lettre Jèrriaise acouo eune fais, aniet Sanm'di lé 6 d'Dézembre 2025.

J'mé d'mande combein d'changements qu'ous avez veu dans l'couothant d'vouot' vie? Bein des pièches, j'sis seus. Parfois, ch'est p'têt' tchique chose excitant et beinv'nu. Mais souvent assez lé change n'est pas si confortabl'ye et si beinv'nu.

Dreinement dans l'île, j'avons ieu dé grands d'bats au sujet des batchieaux et l's avions; les pouôrrs pêtcheurs qu'ont d'énormes diffitchultés à gângni lus vie à la pêque.

I' y a d's ardguments entouor les bangnérêsses au Havre des Pas et à West Park – tchi qu'i' dév'thait n'en souongni, i'

d'mandent, ou faut-i' les abandonner. Même dans les églyises, i' y' a des distchussions s'i' faut n'en freunmer et tchi faithe quand i' n'y' a pon assez dé prêtres et d'minnistres pour les garder toutes.

Ch'est tout d'tchi tch'affecte nouos commeunautés et nouot' tchultuthe si précieuse. Mais ch'est bein difficile à changi ches affairthes. I' y' a eune p'tite priéthe, souvent attribuée à Reinhold Niebuhr, tchi dit "Chièr Seigneur, donne-nous la grâce d'accepter chein qu' nou n'peut pon changi, lé couothage dé changi chein qu'nou peut, et la sagesse d'en connaître la difféthence.

Un autre endroit tch' a 'té hardi transformé dans ches dreines années est lé centre commercial ès Tchennnevais. Jé soupçonne qu' i' y' a des doutanches si i' peut être ravigoté. Mais bein seus, touos ches changements né sont pas

d'aniet. D'avant touos nos supèrmarchièrs, j'avêmes des mâsses dé p'tites boutiques, bein aimées, mais i' sont toutes dispathues. Man bieu-fréthe, John Gèrmain, i' y' a tchiques années avait caltchulé lé nombre dé ches p'tits commèrces tch'i' y' avait à St. Martîn seulement. Il' en trouvait treize qué j'crai.

Un mio comme mé, quand, dans eune articl'ye pour nouot' magâzîn à St. Martîn, j'trouvais hors qué dans un quartchi d'un mille alentou dé siez nous, i' y' avait ieu tchiques vîngt-chîn fèrmes dé difféthentes sortes. Aniet, i' y' en a ieune seulement tch'appartcheint à la fanmil'ye Pèrhard à 'La Ferme'! Avec nostalgie, nou-s'-a p'têt èrgrèt à cause dé chute pèrte. Mais combein d'vous voudraient sacrifier la convénience dé vot' supèrmarchi favori?

Oui, tout a changi et continué à changi. Souvent ch'est du

progrès. Mais avec la technologie, en partitchulyi, chaque invention peut être bouonne ou malheutheuse. Et ch'est là qué nou-s'-a cause dé s'mêfier, si pon en être bein concèrnés.

Les usines nucléaithe pouor l'électricité, par exempl'ye, sont bein utiles, mais tchi désâstre si janmais, en dgèrre, i' taient dêtruites par eune bombe ou deux! À bein près la même technologie est faite sèrvi pouor construite les piéthes dé ches tèrribl'yes bombes-là.

Achteu nou ouait pâler tout l'temps du A.I, l'Intelligence Artificielle, tch'est supposée d'êt' si bouonne. Mais dêjà nou ouait dithe entouor bein des problièmes tchi peut poser. Dreinement j'en ai ieu hardi d'troubl'yes avec lé programme 'Word' à l'ordinnateu ou lé compiuteu. Des choses qué j'avais fait sans

troubl'ye pouor longtemps,
sont subitement dév'nues
toutes difféthentes. Où'est qué
chennechîn ou ch'nna tch'a
dispathu', j'mé d'mande?! Oh!
lé progrès!

Mais n'en v'là assez d' mes
pliaintes. J'sommes achteu
dans la saison dé Noué et
j'faïthons bein dé nouos
rapp'ler du pus grand change
dé tout – l'arrivée dé nouot'
Sauveur, Jesus Christ. I' y' en
éthà tchi dithont: "Oh, n'en v'là
un aut' change tch' a fait autant
d'tort qué d'bein."

Et véthe, i' y' a ieu des
ardguments, schismes et même
des dgèrres au nom dé la fouai
Chrêthienne.

Malheutheusement, ses
discipl'yes, comme nous, sont
tout à fait trop humains, et ont
pèrdu les précieuses directions
dé san Message et l'ont mal
comprîns ou èprésenté.

Heûtheusement, châque année
j'pouvons écouter l'histouaithe

acouo eune aut' fais et étudier
tchi bouôn message tch'i'
nouos a donné, comme ès
bèrgèrs et les Mâges, i' y' a si
longtemps, tch'i' l'ont comprîns
tout sîmpliément et
honnêtement.

Ous avez eune autre
opporteunnité vous même, dé
l'entendre à ch't' arlévée à
l'Églyise dé Saint Jean à deux
heuthes et d'mie, pour lé
Sérvice des neu leçons et
cantiques dé Noué. Et bein seux
dé rêjouï du bouôn thée auprès
dans la salle pârouaïssiale
avec la bouonne gâche dé
Noué. J'espéthe dé vouos y
vaie.

Mais pouor achteu, bouanne
santé et à bétôt!

David Marett